HEBDO CAMPUS

UNIVERSITÉ DE MONCTON
Un **accent** sur le **savoir**

Vol. 29, no 5 — 1er octobre 1998

L'Université de Moncton va de l'avant avec son programme d'équité en matière d'emploi

L'Université de Moncton a obtenu l'approbation nécessaire pour procéder immédiatement à la mise en oeuvre de son programme d'équité en matière d'emploi.

Le Conseil des gouverneurs a donné le feu vert lors de sa dernière réunion en acceptant les objectifs contenus dans le plan triennal relatif à la dotation en personnel. Ce plan avait été soumis à la Commission des droits de la personne du Nouveau-Brunswick en février 1998 et elle l'a approuvé en juin.

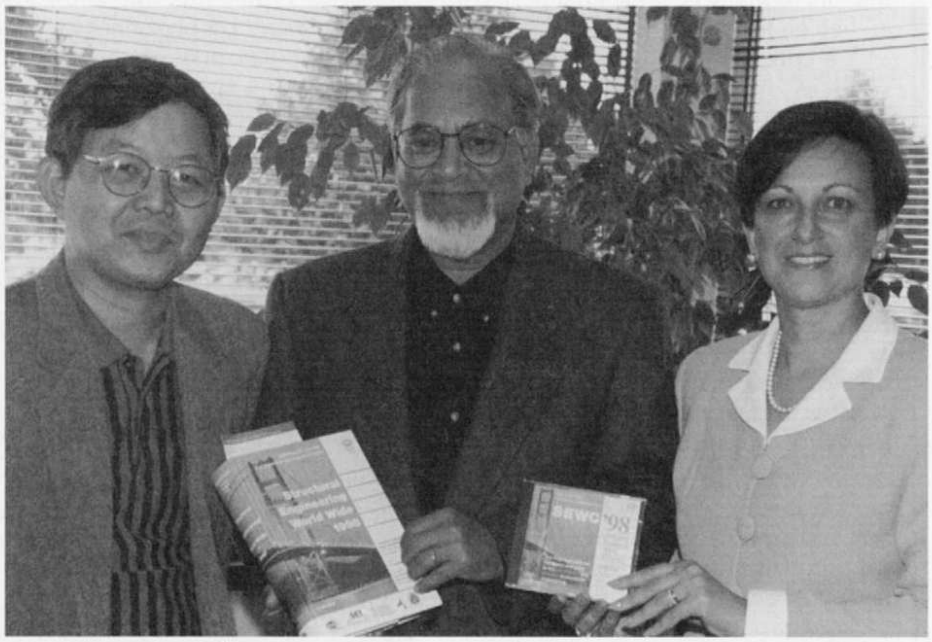
«L'entrée en vigueur de ce programme représente l'aboutissement d'un long processus et constitue un pas très important vers l'atteinte d'une véritable équité en matière d'emploi à l'Université de Moncton», a déclaré le recteur, Jean-Bernard Robichaud.

Rappelons que le Conseil des gouverneurs a approuvé l'énoncé de principe de la politique, intitulée *Équité en matière d'emploi et équité salariale*, en décembre 1994. Les modalités de mise en oeuvre ont par la suite fait l'objet d'une vaste consultation auprès des diverses associations de membres du personnel.

En mettant un tel programme en place, l'Université veut ainsi que la com-

suite à la page 2

MONDE SOUTERRAIN CANADIEN *- À l'invitation de la Société géographique du Canada, Jacques Schroeder, professeur de géographie à l'Université du Québec à Montréal, prononcera une conférence sur le monde souterrain canadien, du 13 au 17 octobre dans les trois campus de l'Université de Moncton ainsi qu'à l'Université Sainte-Anne, de Pointe-de-l'Église. (voir le texte en page 4).*



ORGANISATEUR - ÉDITEUR EN CHEF - LAURÉAT *- Narendra K. Srivastava, professeur à l'École de génie, était l'organisateur-clé du premier congrès mondial du "Structural Engineers World Congress" (SEWC), qui a eu lieu à San Francisco. Le professeur Srivastava était également éditeur en chef lorsque "Elsevier Science Ltd." d'Angleterre et des États-Unis a publié un CD-Rom d'environ 6 000 pages de documents scientifiques. Enfin, suite au succès global du congrès du SEWC, "Japan Structural Consultants Association" vient de lui décerner le "JSCA Award" pour sa contribution exceptionnelle lors de la planification et du déroulement de cette rencontre aux États-Unis. Dans la photo, Narendra Srivastava, au centre, est accompagné de Truong Vo-Van, vice-recteur adjoint à la recherche et doyen de la Faculté des études supérieures et de la recherche, et Soumaya Yacout, directrice de l'École de génie. (voir en page 4).*

L'U de M termine l'année 1997-1998 avec un déficit

L'Université de Moncton a terminé l'année financière 1997-1998 avec un déficit de fonctionnement plus élevé que prévu, selon le bilan financier qui a été présenté au Conseil des gouverneurs à sa réunion du 19 septembre au campus d'Edmundston.

Pour l'année ayant pris fin le 30 avril 1998, le déficit global au budget de fonctionnement général s'élève à 1 167 000 $, comparativement à 217 000 $ qui avait été anticipé une année plus tôt, au moment de l'adoption du budget.

Il s'agit d'une différence de 950 000 $.

Le recteur, Jean-Bernard Robichaud, a expliqué que les coûts occasionnés par le programme de pré-retraites ont été plus élevés que prévu. «Le taux de participation au programme de retraites anticipées a dépassé toutes nos attentes, ce qui a signifié des coûts supplémentaires, a-t-il expliqué. Il s'agit toutefois de dépenses extraordinaires que l'Université va absorber sur une courte période de temps. L'objectif de réduire la masse salariale a cependant été atteint, ce qui se traduira par des économies à long terme.»

En tout, 94 membres du personnel académique et administratif, dont 90 au campus de Moncton, ont choisi de se prévaloir du programme de pré-retraites, sur une possibilité de 110, soit un taux de participation de 85 pour cent.

Les dépenses de fonctionnement pour l'ensemble de l'Université se sont élevées à 65 millions de dollars en 1997-1998, dont 51,5 millions à Moncton, 8,5 millions à Edmundston et 5,1 millions à Shippagan.

Résultats consolidés

Par ailleurs, les états financiers consolidés de l'Université qui ont été approuvés par le Conseil se conforment aux nouvelles normes établies par l'Institut canadien des comptables agréés pour les organismes sans but lucratif.

Au nombre des principaux changements est l'obligation d'inscrire à l'actif le coût des immobilisations acquises et de les amortir sur leur durée de vie utile. Il faut aussi comptabiliser le coût des vacances non-payées.

Par ailleurs, le rapport financier 1997-1998 indique que l'excédent des dépenses sur les revenus a atteint 1,5 million de dollars, mais de ce montant, 1,3 million de dollars est causé par des écritures comptables d'amortissement.

Concours interuniversitaire de photographie

Du 5 au 23 octobre, une exposition de photographies sera en montre dans les vitrines de la mini-galerie du Département des arts visuels, située dans la section des beaux-arts à la Faculté des arts.

Avec comme thème le «*métal*», cette exposition itinérante met en valeur les 60 oeuvres gagnantes du concours interuniversitaire de photographie, qui a eu lieu en février.

Ce concours du Regroupement des services universitaires d'animation culturelle et communautaire, coordonné par le Service des activités culturelles de l'Université de Montréal, veut promouvoir la pratique de la photographie, récompenser les photographes amateurs, et faire connaître leurs travaux dans le milieu universitaire et auprès du public.

Cette année encore, le Service des loisirs socioculturels demande à la population étudiante (temps complet ou partiel) de s'intéresser à ce projet et soumettre des oeuvres en grand nombre au concours 1998-1999, qui aura comme thème «*l'eau*». Les personnes gagnantes recevront des prix et mentions, et participeront à la prochaine exposition itinérante.

Les règlements et formulaires de participation seront disponibles à la fin octobre au Centre étudiant (C-101).

Programme d'équité en matière d'emploi...

suite de la page 1

position de son effectif soit le reflet de la composition de la société dans laquelle elle évolue. Certaines mesures sont donc prévues afin de favoriser une représentation équitable de femmes et d'hommes, de minorités visibles, de personnes handicapées et d'Autochtones dans tous les secteurs d'emploi, sans mettre en cause le principe de la compétence.

La politique spécifie que «lorsque plusieurs excellentes candidatures qualifiées sont retenues, dont une ou plus appartenant à un groupe désigné sous-représenté, et qu'il n'y a pas d'autres personnes candidates clairement plus qualifiées, une personne du groupe désigné qui a enregistré le moins de progrès sera recommandée pour le poste.»

Au cours des prochaines semaines, l'Université entamera le processus d'implantation de ce programme qui s'applique aux personnes occupant un emploi à plein temps, à temps partiel ou temporaire, dans tous les secteurs administratifs et académiques des campus de Moncton, Edmundston et de Shippagan.

D'ici peu, tout poste vacant devra donc faire l'objet d'un examen par le Service des ressources humaines et des affaires professorales afin de déterminer s'il s'agit d'un poste ciblé ou non.

«La recherche de l'équité s'inscrit dans la poursuite de l'excellence qui demeure la priorité, aussi bien dans les programmes d'études et les services offerts par l'Université, que dans le recrutement de son personnel», a conclu M. Robichaud.

Lancement du livre de Ruben Cohen

Le lancement du livre de Ruben Cohen, intitulé *"A Time to Tell"*, aura lieu le mercredi 14 octobre, à 15 h 30, , dans le salon du Chancelier du pavillon Léopold-Taillon.

Homme d'affaires bien connu de Moncton, M. Cohen est un bienfaiteur et un ardent défenseur des universités des Maritimes. Ancien chancelier de l'Université Dalhousie à Halifax, il a été honoré par l'Université de Moncton et l'Université du Nouveau-Brunswick, qui lui ont toutes deux décerné un doctorat honorifique. Le lancement de ce livre autobiographique est d'ailleurs une initiative conjointe de ces deux universités.

Les personnes intéressées sont invitées à assister à ce lancement.

Colloque FAFA / Études acadiennes

Quatre siècles de vie française en Acadie/Louisiane

La Fédération des associations de familles acadiennes et les Études acadiennes de l'Université de Moncton organisent un congrès-colloque, ayant comme thème *Acadie-Louisiane : quatre siècles de vie française en Amérique,* les 16, 17 et 18 octobre, à la Faculté des arts et au CCNB de Dieppe.

Le colloque des Études acadiennes aura lieu le vendredi 16 octobre à compter de 9 heures, dans la salle 214 de la Faculté des arts.

Le premier atelier portera sur *Les Acadiens citoyens de l'Atlantique.* Trois personnes ressources prononceront une conférence. Il s'agit de F.-René Perron, des Amitiés acadiennes, *Environnement familial et social des Cent-associés - le bloc tourangeau - un exemple typique : Jean de Lauzon époux de Marie Gaudart - liens méconnus;* Paul Delaney, professeur au Département d'anglais, *Les Acadiens morts de la variole à Bristol en 1756;* et Maryvonne LeGac, de Belle-Ile-Acadie, *Victimes de la Guerre de Sept Ans... Les Acadiens, citoyens de l'Atlantique... de l'Amérique à Belle-Ile-en-Mer.*

Le deuxième atelier commencera à 11 heures et aura comme thème *Élites acadiennes et louisianaises du 19e siècle,* avec la participation de Phyllis E. LeBlanc, professeure au Département d'histoire-géographie, *Reproduction sociale d'une famille élite en Louisiane : le cas Mouton;* et Maurice Basque, directeur des Études acadiennes, *<Allons à la Louisiane?> Perceptions de la Louisiane par la presse acadienne dans le dernier quart du 19e siècle.*

À 14 heures, un troisième atelier discutera du thème *Femmes, culture matérielle et musicale,* avec trois personnes participantes, Sonya LeComb, du "Vermillionville - Acadian /Creole Living History Museum" *"A Study of Early Acadian Dress in Louisiana from 1765-1830;* Nicole Fontenot, de la "University of Southwestern Louisiana", *"Twentieth Century Cajun Women & The Culture They Preserve";* et Charlotte Cormier, professeure au Département d'études françaises, *La réception de <Chansons d'Acadie (1942-1955)>, d'Anselme Chiasson : la correspondance : analyse lexicale d'une construction identitaire.* Une réception suivra.

Congrès du FAFA

Au CCNB de Dieppe le 17 octobre, la première conférence du congrès de la Fédération des associations de familles acadiennes sera prononcée à 9 h 15 alors qu'Eddy Richard parlera de *Les 75 fêtes de famille qui s'organisent en Louisiane.*

La journée se poursuivra avec le dévoilement du site internet de la FAFA, à 10 h 30. Une exposition sera en montre et des stands d'information seront disponibles de 10 heures à 14 heures.

Le premier atelier de la journée sera présenté à 13 h 30 alors que Donald Boudreau et Paul Savoie parleront des pages web pour les familles. (Cet atelier sera repris vers 16 h 15). Suivra une conférence de Stephen A. White, généalogiste au Centre d'études acadiennes, intitulée *Cheminement des Acadiens exilés vers la Louisiane.*

À 14 h 30, Norma Boudreau parlera du bulletin *Retrouvailles,* et une personne ressource restant à déterminer enchaînera avec *Les changements à la Loi sur les droits d'auteur.* À 15 h 45, Jean Gaudet discutera de *La Louisiane et le Congrès mondial acadien 1999.*

Enfin, la réunion annuelle de la Fédération des associations de familles acadiennes aura lieu de 9 h 30 à midi, le dimanche 18 octobre, dans l'amphithéâtre du CCNB de Dieppe.

Renseignements : CEA, au 858-4085, ou Armand LeBlanc, au 532-9441

OBSERVATOIRE ASTRONOMIQUE *- Les personnes qui possèdent un bon sens d'observation ont pu remarquer qu'une coupole a récemment fait son apparition sur le toit du pavillon Léopold-Taillon. Il s'agit du nouvel observatoire astronomique, projet réalisé dans le cadre de la campagne annuelle de financement de la Faculté des sciences. La photo nous montre Emery Ouellet, Ricky Bourque et Wilfred Caissie qui s'affairent à l'installation du nouveau dôme. On n'attend plus que l'arrivée du télescope ultra-moderne qui a été commandé et qui permettra d'observer les astres de plus près. L'ouverture est prévue pour le 26 octobre.*

Prix France-Acadie

France Daigle, qui a été écrivaine en résidence à la Faculté des arts, est la lauréate du prix France-Acadie dans la section création littéraire pour son ouvrage *Pas pire,* paru aux Éditions d'Acadie.

Dans la section sciences humaines, le jury a choisi l'étude de Robert Viau, intitulée *Les Grands Dérangements, la déportation des Acadiens en littératures acadienne, québécoise et française.*

Organisateur - éditeur en chef - lauréat

Narendra Srivastava participe activement au rayonnement international de l'Université

Narendra K. Srivastava, professeur à l'École de génie, était l'organisateur-clé du premier congrès mondial du *Structural Engineers World Congress* (SEWC), qui a eu lieu à San Francisco.

Également vice-président du SEWC, M. Srivastava mentionne que dans un climat de développement rapide et de globalisation dramatique, l'objectif principal de ce congrès était de créer un forum unifié et avancé sur la science et la pratique de génie des structures à travers le monde. «Le génie des structures est l'art et la science de la planification, la conception, la construction et l'opération, de même que le monitoring et l'inspection, l'entretien, la réhabilitation et la préservation de toutes sortes de structures, en prenant en considération l'aspect scientifique, technique, économique, environnemental, esthétique et social», dit-il.

Le SEWC est une conglomération formée il y a cinq ans des associations de tous les pays dans le domaine de génie des structures. Le professeur Srivastava représente la Société canadienne de génie civil et l'Association internationale pour les structures en coque et spatiales au bureau de direction du SEWC. Il était également coprésident des programmes scientifiques du congrès de cette année.

Puisque c'était un premier congrès mondial, 47 pays seulement ont participé activement avec environ 2 000 personnes déléguées. Il y avait 114 sessions techniques avec 607 conférenciers, et 28 sessions de pratiques professionnelles de génie des structures avec 95 conférenciers. La Canada a organisé quatre sessions avec 23 conférenciers. Le tout s'est déroulé pendant cinq jours avec neuf sessions parallèles. Pour compléter les programmes scientifiques, il y avait également quatre conférenciers de renommée internationale pour leur participation et leurs travaux dans ce domaine.

Éditeur en chef

Avec le professeur Srivastava comme éditeur en chef, *Elsevier Science Ltd.* d'Angleterre et des États-Unis vient de publier un CD-Rom d'environ 6 000 pages de documents scientifiques, intitulé *Structural Engineering World Wide 1998,* ISBN 0-08-042845-2, accompagné d'un volume de 1 000 pages présentant un sommaire de ces documents.

Cet ouvrage est le résultat de trois ans de travail et contient 25 sections. Chaque section contient différents aspects de la planification, du design et de la construction des structures civiles à travers le monde présentés pendant le congrès mondial de San Francisco. Ceci englobe tous les aspects scientifiques et professionnels d'aujourd'hui.

Lauréat d'un prix au Japon

Suite au succès global de ce congrès, *Japan Structural Consultants Association* vient de décerner le *JSCA Award* à M. Srivastava pour sa contribution exceptionnelle lors de la planification et du déroulement de cette rencontre. Ce prix, qui a été présenté pendant le banquet, est remis afin de reconnaître un travail exceptionnel de promotion dans le domaine de génie des structures.

Truong Vo-Van, vice-recteur adjoint à la recherche et doyen de la Faculté des études supérieures et de la recherche, tient à féliciter le professeur Srivastava pour ses activités de recherche remarquables et le prix d'excellence qu'il a reçu du Japon. «Grâce à ses réalisations en recherche, M. Srivastava a participé grandement au rayonnement de l'Université de Moncton sur la scène internationale», dit-il.

Jacques Schroeder nous invite à un voyage au centre de la Terre

À l'invitation de la Société géographique du Canada, Jacques Schroeder, professeur de géographie à l'Université du Québec à Montréal, prononcera une conférence sur le monde souterrain canadien, du 13 au 17 octobre dans les trois campus de l'Université de Moncton ainsi qu'à l'Université Sainte-Anne.

Intitulée *Le Canada souterrain - un voyage au centre de la Terre,* M. Schroeder sera au campus d'Edmundston, le mardi 13 octobre, à 19 h 30, au Musée historique du Madawaska; au campus de Shippagan, le mercredi 14 octobre, à 19 h 30, dans l'amphithéâtre 110A; au campus de Moncton, le jeudi 15 octobre, à 19 h 30, dans la salle de spectacle A-119 du pavillon Jeanne-de-Valois; et le samedi 17 octobre, à 19 h 30, à l'Université Sainte-Anne.

Des bords du Saint-Laurent aux Rocheuses, et des Maritimes aux Territoires du Nord-Ouest, la nature a sculpté des espaces souterrains fascinants. Partir à leur découverte, c'est vivre dans un autre univers, apprendre plus sur l'histoire de la Terre et des gens..., et enrichir notre patrimoine.

Voilà l'aventure que le professeur Schroeder vous convie à partager à partir de ses propres expériences de découvreur de cavernes, autant que de scientifique perçant leurs secrets. Il vous fera connaître et aimer le monde souterrain canadien grâce aux images qu'il a accumulées pendant près de 30 ans.

Depuis 1969, ses travaux de terrain portent sur les cavernes. Il s'intéresse particulièrement aux problèmes que posent les cavernes en milieux urbains. Son expertise en spéléologie scientifique l'a amené à étudier le coeur des glaciers polaires. Il s'intéresse également aux problèmes de la communication et de l'enseignement, et il est coauteur de *L'éducation géographique, formation du citoyen et conscience territoriale.*

Puisqu'elles sont universelles, cette conférence fera largement appel aux images.

L'entrée est libre.

Bienvenue à tous et à toutes.

Renseignements : Adrien Bérubé au campus d'Edmundston, au 506-737-5051; Michel Savard au campus de Shippagan, au 506-336-3471; ou Samuel Arseneault au campus de Moncton, au 506-858-4065.

La campagne annuelle Centraide prend son envol le 19 octobre

La campagne annuelle Centraide prendra son envol le lundi 19 octobre pour se poursuivre jusqu'à la fin du mois.

La présidente de la campagne au campus de Moncton, la professeure Linda Lequin, enjoint toute la communauté universitaire - membres du corps professoral et des autres catégories de personnel, étudiants et étudiantes et même le personnel à la retraite - à faire un effort soutenu comme par les années passées et être très généreuse car les besoins sont de plus en plus pressants.

Une équipe de personnes bénévoles fera la sollicitation dans tous les édifices du campus. Les personnes qui donnent déjà à la campagne sont invitées à augmenter leur contribution, qui peut se faire en un seul versement ou par retenues sur le chèque de paie. L'année dernière, la campagne sur le campus a recueilli une somme de 18 274 $ et le comité d'organisation espère atteindre et même dépasser cet objectif.

Les donateurs et donatrices peuvent offrir leur don dans un ou des domaines précis : soins de santé et recherche, personnes aînées, santé mentale, violence familiale, enfants/jeunes, pauvreté/sans-abri ou personnes handicapées.

Centraide est un organisme à but non lucratif qui organise tous les ans des collectes de fonds pour combler des besoins dans les secteurs de la santé et des services sociaux dans les comtés de Westmorland, Albert et Kent. Dans la région du Sud-Est, un individu sur trois profite de ce soutien (858-3783).

Rencontre d'information

Les personnes intéressées pourront rencontrer les nouveaux membres du corps professoral, le vendredi 2 octobre, à 10 heures, dans le salon du Chancelier.

Le but de cette rencontre est de renseigner les professeurs et professeures du rôle et des fonctions de la Faculté des études supérieures et de la recherche, et également de fournir des renseignements par rapport aux programmes d'aide à la recherche à l'Université de Moncton.

BUREAU DE DIRECTION DE L'ABPPUM *- La photo nous fait voir le Bureau de direction de l'Association des bibliothécaires, des professeures et professeurs de l'Université de Moncton (ABPPUM) pour l'année 1998-1999. Il s'agit, dans l'ordre habituel, à l'avant, de Michèle Caron, secrétaire; Rose Hélène Lanteigne, trésorière; et Anne-Marie Arseneault, vice-présidente externe; à l'arrière : Lise Robichaud, adjointe à la direction; Francis Weil, vice-président interne; et Greg Allain, président.*

NUANCES

Articles de bureau

Pour tenir les livres debout sur un rayon là où il y a des vides, on se sert d'un **serre-livres**. Le terme « appui-livres » est un calque de book-rest.

Ce qu'on jette, dans un bureau, tombe dans une **corbeille à papiers** (et non un « panier à rebut »), même si ce n'est plus une vraie corbeille en osier, tout comme nous continuons à parler d'une plume qui a cessé d'être une plume d'oie. Il est curieux de noter que l'on met quelque chose au panier et non « à la corbeille ».

En place pour un "set"...

Remplaçons le mot "set" par un équivalent français :

- un set de salon
  un mobilier de salon
- un set de draps
  un ensemble de draps
- un set de clés
  un trousseau de clés
- un set de vaisselle
  un service de vaisselle
- un set de tournevis
  un jeu de tournevis

Entrer en vigueur

La date à partir de laquelle un règlement peut être appliqué est celle de son **entrée en vigueur**. Ne pas dire qu'il sera « effectif » le 1er octobre, mais qu'il entrera en vigueur le 1er octobre.

Être membre d'un comité

Ne pas dire : « Être sur le comité », tournure fautive qui est un calque de l'anglais, mais **faire partie**, ou encore **être membre du comité**. Il faut éviter également d'employer « siéger » dans ce contexte, ce verbe évoquant une certaine solennité à laquelle les comités échappent de par leur nature. Mais on dira, par exemple : *Au Parlement, il siège parmi les indépendants.*

Source : Les Maux des Mots
Université Laval

Légère baisse globale de la clientèle étudiante mais hausse des nouvelles inscriptions

Un total de 4 616 étudiants et étudiantes sont inscrits à temps complet à l'Université cet automne, selon les statistiques émises par le Registrariat.

Il s'agit d'une diminution de 110 par rapport à l'an dernier (2,3 pour cent), alors que l'on comptait 4 726 inscriptions.

Le nombre de nouvelles inscriptions a toutefois augmenté : on en compte une centaine de plus cet automne, dont une cinquantaine de plus en provenance du Nouveau-Brunswick et ce, malgré une baisse au niveau du nombre de finissants et finissantes du secondaire. On compte aussi une trentaine d'étudiants et étudiantes de plus que l'an dernier en provenance du Québec et une vingtaine de plus provenant de l'extérieur du Canada.

C'est au niveau des réadmissions que la diminution s'est à nouveau fait sentir. Cette baisse était toutefois prévue, puisqu'elle est la conséquence de la diminution du nombre d'inscriptions au cours des récentes années. La baisse globale de cette année est toutefois moins forte que l'an dernier, alors que l'on comptait 126 étudiants et étudiantes de moins que l'année précédente.

Notons cependant que le campus d'Edmundston a connu une légère augmentation pour la deuxième année de suite. On y compte 676 inscriptions à temps complet, soit 20 de plus que l'an dernier. Il s'agit d'une hausse de trois pour cent, comparativement à une hausse de 5,6 pour cent l'an dernier.

Au campus de Shippagan, le nombre d'inscriptions est exactement le même que l'an dernier, soit 369. Ce campus avait connu une baisse de six pour cent l'an dernier.

Au campus de Moncton, on compte 130 étudiants et étudiantes de moins pour porter le nombre d'inscriptions à 3 571 Le nombre avait chuté de 137 pour se chiffrer à 3 701 l'an dernier.

Le tableau ci-dessous donne la répartition des inscriptions par campus, par domaine et par cycle d'études.

Inscriptions à temps complet 1998-1999

	Moncton		Edmundston		Shippagan		U de M	
1er cycle	**97-98**	**98-99**	**97-98**	**98-99**	**97-98**	**98-99**	**97-98**	**98-99**
Administration	619	582	100	84	149	120	868	786
Arts	612	622	98	105	16	16	726	743
Droit	119	119	-	-	-	-	119	119
Éducation	212	240	57	74	18	18	287	332
Éducation physique et loisir	199	177	7	13	-	6	206	196
Génie	285	261	-	-	-	-	285	261
Nutrition et études familiales	145	142	4	5	2	2	151	149
Sciences	555	520	115	102	73	71	743	693
Sciences forestières	-	-	120	148	-	-	120	148
Sciences infirmières	148	154	81	83	82	108	311	345
Sciences sociales	509	437	73	62	29	28	611	527
Total	**3 403**	**3 254**	**655**	**676**	**369**	**369**	**4 427**	**4 299**
2e et 3e cycles								
Administration	46	54	-	-	-	-	46	54
Arts	35	35	-	-	-	-	35	35
Éducation	40	39	1	-	-	-	41	39
Génie	15	10	-	-		-	15	10
Nutrition et études familiales	16	12	-	-	-	-	16	12
Sciences	33	24	-	-	-	-	33	24
Sciences sociales	87	91	-		-	-	87	91
Études sup. et recherche	26	52	-	-	-	-	26	52
Total	**298**	**317**	**-**	**-**	**-**	**-**	**299**	**317**
TOTAL GLOBAL	**3701**	**3 571**	**656**	**676**	**369**	**369**	**4 726**	**4 616**
	-3.5 %		+3 %		0 %		-2.3 %	

Statistiques émises par le Registrariat, le 22 septembre 1998

Le 30e anniversaire des bourses France-Acadie

La réunion annuelle de l'Association des boursiers et boursières France-Acadie (ABBFA) sera intégrée cette année à une grande rencontre qui marquera le 30e anniversaire du programme de bourses d'études et de stages du gouvernement français.

Le samedi 3 octobre, il y aura un souper-conférence à compter de 19 heures, avec l'auteur et chroniqueur Robert Pichette. M. Pichette abordera le thème de la *Relance des relations France-Acadie en 1968*. Plus tôt dans la journée, vers 15 h 30, les membres et amis de l'ABBFA participeront à la rencontre annuelle à l'Institut de Memramcook.

Cette célébration historique comprendra également le dévoilement, à 16 heures, du buste de Napoléon III, que la ville de Paris a généreusement prêté pour une période indéterminée. Les Éditions d'Acadie lanceront en même temps le nouveau livre de M. Pichette portant sur ce que Napoléon III représente dans le souvenir de l'Acadie.

La Société nationale de l'Acadie s'associe à l'ABBFA pour cette fête historique.

Renseignements : 853-0404.

DON DU CLUB RICHELIEU *- Denise Gallant, responsable du Groupe pour familles monoparentales de l'Université de Moncton, a accepté un don du Club Richelieu qui a permis à trois enfants de participer au camp Séjour Ceps Plus cet été, et deux autres qui auront le privilège de profiter d'une semaine au camp l'an prochain. Dans la photo, Mme Gallant, à droite, est accompagnée de Julie Levesque, responsable du Séjour Ceps Plus.*

Club de marche Ceps Plus

Le Ceps Louis-J.-Robichaud propose le Club de marche Ceps Plus, qui s'adresse au personnel, aux étudiants et étudiantes, aux membres du Ceps, ainsi qu'aux différents organismes affiliés.

Les activités supervisées auront lieu dans le stade du Ceps ou à l'extérieur dans des parcours déjà déterminés. L'horaire est le suivant : le lundi, de 11 h 30 à 13 heures et de 16 h 30 à 18 heures; le mardi, de 18 h 30 à 20 heures; le mercredi, de 11 h 30 à 13 heures; le jeudi, de 18 h 30 à 20 heures; et le vendredi, de 11 h 30 à 13 heures et de 16 h 30 à 18 heures.

Afin de mieux renseigner les personnes inscrites sur les sujets concernant la marche, il y aura des sessions d'information, des personnes invitées spéciales et des activités reliées aux différents thèmes.

Les frais d'inscription sont de 30 $ pour les étudiants, étudiantes, membres du Ceps et personnel de l'Université (45 $ avec un test d'évaluation ou une consultation en nutrition), et 60 $ pour les non-membres (80 $ avec un test d'évaluation ou une consultation en nutrition).

L'inscription a lieu aujourd'hui et demain, 1er et 2 octobre, entre 16 h 30 et 18 h 30, dans l'entrée du Ceps ou lors de la première marche. On peut également s'inscrire par courriel (ejn6492@umoncton.ca).

Renseignements : 858-4545.

Amnistie internationale

Un groupe d'Amnistie internationale a été fondé au campus de Moncton.

Quelques activités majeures sont prévues au calendrier de la section canadienne d'Amnistie Internationale au cours de l'année 1998-1999. La première porte sur le 50e anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme. Différentes activités de promotion, d'éducation, d'engagement et de mobilisation seront annoncées pour souligner l'importance de cette Déclaration et, par extension, de tout le système international légal de défense des droits humains.

Il y aura aussi la campagne des *cartes de voeux* en novembre et décembre. Le groupe sera aussi présent au Sommet de la francophonie en septembre 1999 afin de sensibiliser les personnes participantes aux respects des droits humains sur la planète et, en particulier, dans les pays membres de la francophonie.

Les personnes intéressées par les activités du groupe ou celles qui veulent poser un geste concret de solidarité peuvent s'adresser à: Josée Corriveau, Faculté des sciences de l'éducation (jyranda@nbnet.nb.ca), et Renée-Claude Badman, Faculté des arts (pprcb@nb.sympatico.ca), étudiantes responsables du groupe. Sont aussi membres du groupe en éducation : Lise Hickey, Lise Poitras, Tracy Vautour et Richard Desjardins (desjarr@umoncton.ca), professeur conseiller du groupe.

Renseignements : 858-4167

Calendrier des événements

CINÉMA

Le ciné-club *Far Out East* présente le film américain *The Big One*, les 6 et 7 octobre, à 20 heures, dans la salle de projection 163 du pavillon Jacqueline-Bouchard. Sur les instances de son éditeur, un auteur doit prendre la route pour faire la promotion de son livre *Downsize This* dans toutes les grandes villes américaines. Tout contestataire qu'il est, Michael Moore évite les métropoles au profit d'une cinquantaine de petites villes ouvrières des États-Unis, celles qui souffrent le plus de la frénésie de rationalisation des entreprises américaines. Une aventure rocambolesque du début à la fin. Moore envahit allégrement les sièges sociaux des entreprises coupables de rationalisation pour demander pourquoi les gens sont mis à pied alors que les profits montent en flèche. Mélange inégalé d'esprit et de critique sociale suscitant la réflexion.

BANQUET DE L'ÉCOLE DE DROIT

Le banquet soulignant le 20e anniversaire de l'École de droit aura lieu le samedi 17 octobre, à l'hôtel Beauséjour. Le conférencier d'honneur sera le juge Michel Bastarache, de la Cour suprême du Canada.

Renseignements : 858-4560.

CONCERT

Le Département de musique présente une série de concerts de musique de chambre, le mercredi midi, à la Faculté des arts, section des beaux-arts. Le prochain concert-midi aura lieu le mercredi 28 octobre, en compagnie du Quatuor Arthur-LeBlanc, la soprano Lise Roy et la pianiste Lynn Johnson. Au programme, vous pourrez entendre *Chanson perpétuelle op. 37*, de E. Chausson, et *La bonne chanson op. 61*, de G. fauré.

Renseignements : 858-4035.

CONFÉRENCE

Roberto Perin, professeur d'histoire au Collège Atkinson de l'Université York, prononcera une conférence, intitulée *L'Église catholique et l'élaboration d'une culture publique au Canada français et en Acadie*, le samedi 3 octobre, à 16 heures, dans le local 001-B de la Faculté des arts. Cette conférence s'inscrit dans le cadre des activités du congrès annuel de l'Association des historiens de l'Atlantique, qui est organisé cette année par le Département d'histoire-géographie. Bienvenue à tous et à toutes.

Renseignements : 858-4388.

GALERIES D'ART

* Jusqu'au 21 octobre, la Galerie d'art du campus de Moncton présente *Quatre histoires ou L'éthique du doute* (à propos des oeuvres de Richard Baillargeon, Michèle Lorrain, Guy Pellerin et Sylvie Readman), de Lisianne Nadeau, conservatrice. Cette exposition a été préparée par le Musée régional de Rimouski, au Québec. Renseignements : 858-4088.

* L'exposition *Hiroshima à la mer II*, de l'artiste peintre Roméo Savoie, est en montre jusqu'au 1er novembre, à la Galerie Colline du campus d'Edmundston. Architecte pendant une quinzaine d'années, peintre depuis 1970, auteur de quatre recueils de poésie, scénographe à l'occasion, Roméo Savoie est devenu, au fil des ans, une présence incontournable du monde de la création artistique.

OXFAM CANADA/PROJET ACADIE

Pour joindre la campagne d'Oxfam Canada/Projet Acadie, *Un juste café*, les personnes intéressées sont invitées à une session d'information/formation sur le commerce équitable du café, le samedi 3 octobre, à 14 heures, au Café Calactus, 179, chemin Mountain, à Moncton.

PATINAGE DU PERSONNEL

Ce semestre, le patinage du personnel commencera le 24 octobre pour se poursuivre jusqu'au 19 décembre inclusivement, le samedi, de 11 heures à midi, à l'aréna J.-Louis-Lévesque.

PONT PAYANT

L'Association des étudiants et étudiantes en génie organise un pont payant, le jeudi 1er octobre, dans les différentes entrées du campus de Moncton. Les fonds amassés serviront à envoyer des étudiants et étudiantes en génie aux différents congrès et compétitions en Atlantique ou au niveau national S'il pleuvait, ce pont payant sera remis au mardi 6 octobre.

SPORT

Au **soccer masculin**, les Aigles Bleus seront à l'Université de l'Ile-du-Prince-Édouard, le vendredi 2 octobre, à 16 heures, et ils recevront les représentants de l'Université Mount Allison, le samedi 3 octobre, à 15 heures. Les Aigles disputeront également une partie à l'Université du Nouveau-Brunswick, le dimanche 4 octobre, à 15 heures, pour ensuite se rendre à l'Université Mount Allison, le jeudi 8 octobre, à 15 h 30.

Au **soccer féminin**, les Anges Bleus seront à l'Université de l'Ile-du-Prince-Édouard, le vendredi 2 octobre, à 14 heures, et elles recevront les représentantes de l'Université Mount Allison, le samedi 3 octobre, à 13 heures. Les Anges disputeront aussi une partie à l'Université du Nouveau-Brunswick, le dimanche 4 octobre, à 13 heures, pour ensuite se rendre à l'Université Mount Allison, le jeudi 8 octobre, à 13 h 30.

Au **cross-country**, il y aura des compétitions *Invitation* à l'Université Dalhousie, le samedi 3 octobre.

Au **hockey**, deux parties hors-concours sont prévues : l'Université de l'Ile-du-Prince-Édouard sera à l'aréna J.-Louis-Lévesque, le dimanche 4 octobre, à 14 heures, et les Aigles Bleus seront à Summerside, le mercredi 7 octobre, à 19 heures.

HEBDO CAMPUS

Publié par le Service des communications, Université de Moncton, Moncton, Nouveau-Brunswick, E1A 3E9.

HEBDO-CAMPUS est distribué à titre gracieux à tous les membres de la communauté universitaire ainsi qu'aux personnes de l'extérieur qui en font la demande.

Tous les textes et renseignements doivent être soumis **au plus tard le jeudi à 16 h 30** pour publication la semaine suivante, au local 401, pavillon Léopold-Taillon.
Téléphone : (506) 858-4129
Télécopieur : (506) 858-4379

service.des.communications@umoncton.ca

Paul-Émile Benoit, directeur
Nicole Cormier, secrétaire administrative
Ghislaine Arsenault, agente des communications
William Thériault, agent des communications et responsable du bulletin

Reproduction des articles autorisée sans préavis.
Dépôt légal à la Bibliothèque nationale du Canada, ISSN 0829-0172.

Imprimé sur du papier recyclé.